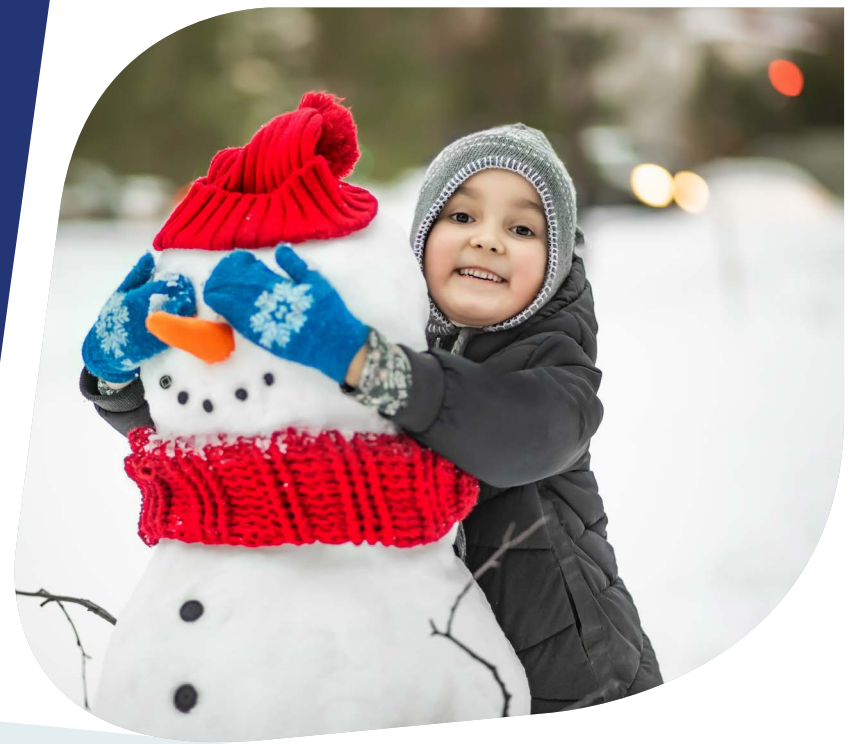


# Regard sur Repentigny



## Repentigny en relâche

### DES ACTIVITÉS POUR TOUTE LA FAMILLE

Du 1<sup>er</sup> au 8 mars prochain, la Ville vous invite à profiter pleinement de la semaine de relâche avec une programmation riche et variée. Que vous soyez amateur.rice de culture, de sport ou de plein air, il y en aura pour tous les goûts.

#### Bibliothèque : activités pour petits et grands



Participez à nos activités passionnantes, telles que Histoires partagées : une rencontre intergénérationnelle, Biblio-Relâche ou encore le Rallye ludique. Vous pouvez également agrémenter vos journées en empruntant des livres, des films ou des jeux de société.

#### Camp de jour : Toutenjeux



Vos enfants retrouveront leurs animateurs.rices préférés.es de l'été à l'École Entramis où ils vivront de bons moments grâce à des jeux et des activités des plus stimulantes, du lundi au vendredi, de 6 h 30 à 18 h, avec service de garde. Inscrivez-les dès maintenant !

#### Centre Diane-Dufresne : une pause culturelle



Parcourez des expositions captivantes et profitez de ces instants précieux pour vous immerger dans la culture et repartir avec des souvenirs inoubliables.

#### Camp de jour : Eau jeu et baignade libre



Profitez des plaisirs de la baignade en famille lors des nombreux bains libres au Centre aquatique, du lundi au vendredi, dès 8 h et jusqu'à 15 h selon l'horaire.

Le camp Eau jeu, destiné aux 5 à 12 ans, offre des activités en salle et en piscine, de 6 h 30 à 18 h, avec service de garde. Pour connaître les disponibilités, composez le 450 470-3030.



#### Concours : apprentis pompiers



Nos pompiers.ères proposent à vos cocos des activités amusantes axées sur la prévention des incendies. Quiz, dessins et bricolages, chaque activité donnera une chance à votre enfant de remporter une visite des pompiers dans sa classe !

Date limite pour nous faire parvenir vos activités complétées : 14 mars  
Tous les détails au [repentigny.ca/securite-incendie](http://repentigny.ca/securite-incendie).

#### Penser plein air, c'est sain



Préparez vos sacs à dos avec des collations et des breuvages santé, puis profitez pleinement des parcs repentignois, surtout lorsque dame Nature y met du sien ! Découvrez les patinoires à bandes, les anneaux de glace, les ronds de glace et les buttes de glisse.

Prolongez le plaisir en soirée, notamment aux parcs Jean-Claude-Crevier, Marie-Soleil-Tougas, Frédéric-Coiteux, Maurice-Richard et de l'Île-Lebel, lesquels sont équipés d'éclairage et d'une ambiance musicale.

Pour les plus frileux, le patinage libre est offert dans nos deux arénas. Enfin, laissez-vous séduire par des kilomètres de pistes au parc de l'Île-Lebel et aux Sentiers de la Presqu'île, idéals pour le ski de fond, la raquette ou la randonnée, le tout dans un cadre enchanteur.

#### Avant de vous déplacer, vérifiez toujours l'état des installations et les horaires :

Patinoires (parcs et arénas) : [repentigny.ca/patinoires](http://repentigny.ca/patinoires)

Pistes du parc de l'Île-Lebel : [parcilelebel.qc.ca](http://parcilelebel.qc.ca)

Sentiers de la Presqu'île : [recreonaturerepentigny.com](http://recreonaturerepentigny.com)

Centre aquatique : [repentigny.ca/bains-libres](http://repentigny.ca/bains-libres)

Bibliothèques : [bibliotheques.repentigny.ca](http://bibliotheques.repentigny.ca)

Centre d'art Diane-Dufresne : [espaceculturel.repentigny.ca](http://espaceculturel.repentigny.ca)

## REPENTIGNY SOULIGNE LE MOIS DE L'HISTOIRE DES NOIRS

En février, la Ville met en lumière l'apport de la communauté noire et honore l'héritage économique, culturel et social de ses Repentignois.es. En effet, une programmation toute particulière a été élaborée afin de permettre à la population de découvrir les richesses et la diversité de cette belle culture.

Dans le cadre des festivités du Mois de l'histoire des Noirs, un vin d'honneur a eu lieu le 3 février dernier, en collaboration avec la Table du Mois de l'Histoire des Noirs de Lanaudière. Cette soirée, animée par Phara Henry, porte-parole officielle du Mois de l'histoire des Noirs dans Lanaudière, s'est déroulée dans une ambiance festive, rehaussée d'une performance musicale de la chorale Chœur des Anges et d'une conférence de Guy Mushagalusa Chigoho de l'Afro Musée.





## UN LEADERSHIP FINANCIER AUDACIEUX ET ASSUMÉ

En 2021, lorsque j'ai pris les commandes de Repentigny, ma priorité était claire : protéger votre portefeuille tout en gérant rigoureusement nos finances publiques.

À l'approche des élections municipales, nous aurions pu réduire le compte de taxes moyen pour marquer des points. Néanmoins, nous avons choisi une autre voie : celle de la responsabilité — la responsabilité de miser sur une gestion équilibrée et axée sur le long terme, en maintenant les investissements essentiels et en assurant la qualité des services à la population.

Dès la première année de notre mandat, nous vous avons offert un répit fiscal et les années suivantes, la variation moyenne du taux de taxation est restée inférieure à l'Indice des prix à la consommation (IPC), preuve de notre gestion stratégique.

Nous avons également fait des choix judicieux en réduisant les dépenses de 3,4 M\$ sans compromettre les services, démontrant ainsi que rigueur et vision peuvent coexister.

C'est ça, l'approche de votre conseil : pragmatique, audacieuse et entièrement tournée vers vous, les Repentignois et Repentignaises.

### Honneur à la culture noire, regard vers l'avenir

Le Mois de l'histoire des Noirs est une occasion précieuse de célébrer la diversité, de reconnaître les contributions exceptionnelles des communautés afro-descendantes et de réfléchir aux défis encore présents.

Le 3 février dernier, en collaboration avec la Table du Mois de l'histoire des Noirs de Lanaudière (TMHNL), Repentigny a fièrement reconduit son traditionnel vin d'honneur, avec la participation de l'Afro-Musée et de la chorale Chœur des Angés. Sous le thème « Notre histoire s'écrit chaque jour », cet événement a été un moment vibrant de partage et de fierté.

Je vous invite à prendre connaissance de la programmation élaborée par la TMHNL, qui est disponible sur notre site Web. Le Mois de l'histoire des Noirs est une opportunité unique de découvrir des activités inspirantes qui mettent en valeur la richesse de notre vivre-ensemble.

Le maire  
Nicolas Dufour

## VOS ÉLUS.ES EN ACTION

Vos élu.es sont plus proches de vous que vous ne le pensez. Ensemble, construisons une communauté plus forte, plus solidaire et plus responsable, où chaque personne peut se sentir actrice de son avenir!



30 novembre 2024 — Salon du cadeau au Centre récréatif de Repentigny • Raymond Masse, Martine Gendron, Nicolas Dufour, Luc Rhéaume, Normand Urbain et Kevin Buteau



10 décembre 2024 — Signature du livre d'or par les joueuses des équipes U15F et U17F qui ont remporté de prestigieux prix provinciaux et nationaux • Martine Gendron, Jacques Prescott, Normand Urbain, Nicolas Dufour, Chantal Routhier, Bernard Landreville, Joubert Simon, Raymond Masse, Kevin Buteau, Martine Roux et Luc Rhéaume



14 décembre — Club de l'âge d'or de Repentigny | souper de Noël • Martine Roux, Karine Benoit, Bernard Landreville, Jennifer Robillard, Luc Rhéaume, Raymond Masse et Nicolas Dufour



3 décembre 2024 — L'Archevêque & Rivest | remise d'une lettre de félicitations — 65 ans d'existence • Jacques Prescott, Nicolas Dufour et Bernard Landreville



11 décembre 2024 — Visite d'entreprise | Samaya Desserts • Karine Benoit, Nicolas Dufour et Bernard Landreville



11 janvier 2025 — Célébration du Nouvel An berbère | Association Kabyle • Joubert Simon, Martine Roux et Nicolas Dufour

## VOS DISTRICTS

### District 7 — Valmont-sur-Parc

Initialement une plaine, ce district a été transformé pour intégrer vallées, monts et une multitude de petits parcs, créant ainsi un cadre de vie paisible et verdoyant. Le nom Valmont-sur-Parc a été choisi en hommage à ces éléments naturels, mettant en valeur l'identité unique du secteur et son engagement envers la qualité de vie de la communauté.



### District 8 — Jean-Baptiste-Meilleur

Le nouveau nom du district fait référence à Jean-Baptiste Meilleur, un pionnier de l'éducation canadienne, médecin, éducateur, fondateur du collège de L'Assomption, député et premier surintendant de l'éducation du Bas-Canada.

Aujourd'hui, l'école Jean-Baptiste-Meilleur, un repère territorial important, symbolise notre engagement envers l'éducation et la communauté. Ce nom témoigne de notre fierté collective et de l'importance accordée au savoir et à la transmission des connaissances.

Découvrez-en plus sur vos districts et l'origine de leurs nouveaux noms au [repentigny.ca/districts](https://repentigny.ca/districts).



Derrière chaque accomplissement, il y a de la persévérance.

La persévérance fait toute la différence.



#JPS2025

## ENCOURAGEONS NOS JEUNES À ATTEINDRE LEUR PLEIN POTENTIEL

Les Journées de la persévérance scolaire sont l'occasion de rappeler que nous avons toutes et tous un rôle à jouer afin de motiver les jeunes et les encourager à faire des efforts au quotidien pour la réussite de leurs études.

Certifiée « Oser-jeunes », la Ville de Repentigny est fière d'appuyer les initiatives du Comité régional pour la valorisation de l'éducation (CRÉVALE), qui mobilise la communauté autour de la réussite scolaire. Celui-ci offre une panoplie d'outils et de conseils

dédiés aux familles, aux écoles et aux employeurs afin d'inciter les jeunes à poursuivre leurs apprentissages et de les aider à multiplier leurs chances de succès.

Découvrez dès maintenant des idées inspirantes au [crevale.org](https://crevale.org).



## FAITES-NOUS DÉCOUVRIR VOS PERSONNALITÉS REPENTIGNOISES D'EXCEPTION

L'appel de candidatures pour la troisième édition de l'Ordre de Repentigny est en cours! Cette distinction honorifique est remise par la Ville aux personnes qui ont contribué à bâtir notre municipalité ou qui participent aujourd'hui à son rayonnement dans divers secteurs d'activité.

L'Ordre de Repentigny est notre façon de reconnaître les grands.es de chez nous, qu'il s'agisse de béné-

voles dévoués, d'entrepreneurs.es engagés.es ou de personnalités du milieu artistique ou sportif qui rayonnent.

Vous avez quelqu'un en tête? Soumettez sa candidature avant le 1<sup>er</sup> mai au [repentigny.ca/ordre](https://repentigny.ca/ordre).

Les candidatures seront analysées par un comité de sélection multidisciplinaire et les récipiendaires seront honorés lors d'une prestigieuse cérémonie civique à l'automne.



### Taxes municipales

## QUAND ET COMMENT ACQUITTER VOTRE COMPTE

Le compte de taxes municipales qui vous a été envoyé en janvier est toujours payable en trois versements. Les dates d'échéance ont été fixées aux 27 février, 29 mai et 28 août.

Vous pouvez payer votre compte par l'entremise de la plupart des institutions bancaires (site Web, comptoir ou guichet automatique), au comptoir du Service de la taxation à l'hôtel de ville ou par la poste. Dans ce dernier cas, comme nous ne fournissons plus d'enveloppes de retour afin de réduire notre empreinte écologique, assurez-vous d'achever vos chèques libellés à l'ordre de la Ville de Repentigny, au 435, boul. Iberville, Repentigny (Québec) J6A 2B6.

### Offres de paiement comptant

Par souci environnemental, les offres de paiement comptant ne sont plus envoyées par la poste. Cependant, vous pouvez quand même effectuer le paiement lors de l'année de refinancement des règlements liés à votre immeuble ou propriété.

Pour plus d'information, visitez le [repentigny.ca/taxes-municipales](https://repentigny.ca/taxes-municipales) ou communiquez avec la taxation au 450 470-TAXE (8293) ou à [taxation@repentigny.ca](mailto:taxation@repentigny.ca).

### Services d'aide à la personne

## PARLER DU SUICIDE, ÇA SAUVE DES VIES

Vous avez besoin d'aide ou connaissez un proche ou une personne de votre entourage qui se trouve en situation de détresse? Soucieuse du bien-être de sa population, nous vous rappelons que l'aide est à votre portée, juste au bout du fil ou à un clic. Sachez que peu importe les situations difficiles, l'isolement n'est pas la solution, ni pour vous ni pour vos proches.

1 866-APPELLE (277-2335)

Ligne téléphonique du Centre de prévention du suicide de Lanaudière

L'expertise des intervenants.es dans la problématique du suicide permet d'offrir des solutions, du soutien, des suivis, de l'orientation et des références à toutes les personnes qui vivent de la détresse. Service 24 h/24, 7 j/7.

811, option 2

Info-Social pour des conseils psychosociaux

Un.e professionnel.le en intervention psychosociale offre des conseils en cas de problème psychosocial ou de santé mentale. Service 24 h/24, 7 j/7.

811, option 3

Guichet d'accès à la première ligne (nouveau)

Cette ligne est réservée aux personnes sans médecin de famille. Un.e infirmier.ère donne des recommandations pour des soins à la maison et, au besoin, oriente vers une ressource en santé adaptée (pharmacien.ne, infirmier.ère, médecin, etc.).

450 581-5402, poste 227

Carrefour informationnel et social

Ce service d'accueil et d'accompagnement personnalisé guide les personnes vivant de multiples problématiques vers les différentes ressources du milieu disposées à offrir du soutien.

211

Pour encore plus de ressources, composez le 211 ou consultez le [211quebecregions.ca](https://211quebecregions.ca). Ce service vous oriente vers les ressources communautaires, publiques et parapubliques près de chez vous. Service disponible en plus de 200 langues, du lundi au vendredi, de 8 h à 0 h 30 h, 7 j/7.

Comment en parler

Il existe des moyens pour discuter du suicide de façon préventive et sécuritaire. Les proches jouent un rôle déterminant dans la prévention. Pour savoir comment en parler avec une personne vulnérable, consultez le [commentparlerdusucide.com](https://commentparlerdusucide.com).



## Recrutement estival

# ADOS RECHERCHÉS POUR EMPLOI TRIPPANT

Vous connaissez des jeunes de 16 ans et plus qui ont envie de travailler cet été? La Ville doit pourvoir une centaine de postes d'animateurs.rices réguliers.ères et à l'intégration dans son équipe des camps de jour. Voilà une belle occasion de vivre une expérience enrichissante et stimulante tout près de chez soi!

### Travailler pour la Ville, c'est cool!

En intégrant notre équipe des camps de jour, les jeunes profitent d'un horaire de semaine à temps plein dans un milieu de travail dynamique. Ils acquièrent des compétences que recherchent leurs futurs employeurs, et ce, tout en s'épanouissant sur le plan personnel. En plus de bénéficier d'excellentes conditions de travail, ils reçoivent une formation théorique et participent à un stage rémunéré.

### Postes à pourvoir

- ◆ Animateurs.rices réguliers.ères : avoir un cœur jeune est essentiel et la peur du ridicule est à proscrire! Devenez des créateurs.rices de sourires, de bonheur et de souvenirs mémorables pour des enfants prêts à s'éclater pendant l'été.
- ◆ Animateurs.rices à l'intégration : l'occasion est idéale pour les jeunes qui souhaitent offrir une attention particulière à un enfant ayant des besoins spécifiques. Recevez un don d'affection garanti avec, en prime, le sentiment de faire une réelle différence.

Le recrutement est présentement en cours.

Passez le mot à vos ados, vos proches ou vos voisins.es qui souhaitent vivre un été inoubliable! Tous les détails et les offres d'emploi au [repentigny.ca/emplois-ete](http://repentigny.ca/emplois-ete).

**Repentigny S'épanouir**

**ANIMATEUR DE CAMPS = EMPLOI D'ÉTÉ TRIPPANT**

[REPENTIGNY.CA/EMPLOIS-ETE](http://REPENTIGNY.CA/EMPLOIS-ETE)

Postule maintenant > #ÉTÉTRIPPANT À REPEN

## Centre d'art Diane-Dufresne

# EXPÉRIENCES ARTISTIQUES ET IMMERSIVES

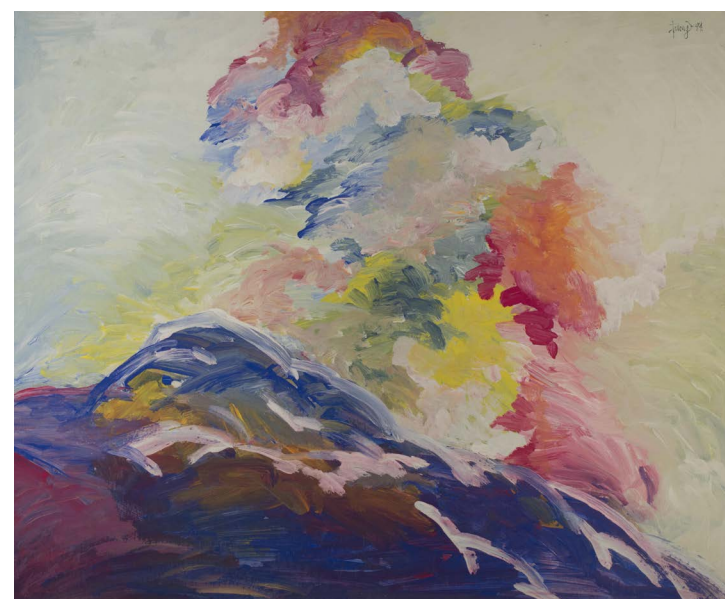
Dès le 25 février, en salle principale, explorez *Les couleurs vives dans l'ombre*, de l'artiste Pauline Loctin, une exposition mettant en valeur différentes techniques du pliage à travers une étude approfondie de la couleur, des papiers, de leurs textures et de leurs potentialités.

En parallèle, *Fleur de soi*, de LeBicar, présente plus d'une vingtaine d'œuvres minimalistes, contrastées et assumées, suivant un parcours semé d'embûches, mais aussi de trouvailles et d'agréments explorant un certain côté obscur du jardin.

Quant au Studio D, on y accueille Les Impatients avec deux expositions : *Parle-moi d'amour Repentigny* et *De nature composée*.

Du 27 mars au 2 avril, ne manquez pas *LOU — Les pieds en haut*, une immersion en réalité virtuelle inspirée de témoignages de personnes autistes.

Du 15 au 24 avril, le projet *Dialogues* permettra à des élèves des écoles de la région de Lanaudière de présenter leurs créations en arts visuels dans un environnement professionnel.



Enrichissez votre expérience en participant à des visites commentées pour rencontrer les artistes et échanger avec eux. Pour plus d'informations ou pour consulter l'horaire complet, visitez le [espaceculturel.repentigny.ca](http://espaceculturel.repentigny.ca).

© *La colline nuageuse*, 1994 par Dinh Duong Collection Les Impatients

## Explorer le numérique à la bibliothèque

# DES COURS POUR TOUS LES GOÛTS

Cet hiver, le Réseau des bibliothèques de Repentigny vous invite à plonger dans l'univers numérique à une série de formations et d'ateliers pratiques adaptés à tous les niveaux d'apprentissage. Que vous souhaitiez améliorer vos compétences ou simplement découvrir de nouveaux outils, nos cours vous offrent une occasion unique d'approfondir vos connaissances.

Grâce à ce programme, vous apprendrez entre autres à mieux gérer vos courriels, à exploiter

tout le potentiel de vos appareils mobiles (iPhone, Android, tablettes) et à naviguer avec aisance sur Internet. Ces sessions sont conçues pour vous permettre de progresser à votre rythme et dans un environnement convivial. Nos bibliothécaires qualifiées seront présentes pour vous offrir des conseils personnalisés en fonction de vos besoins.

Pour connaître l'horaire des cours ainsi que la programmation, consultez le [bibliotheques.repentigny.ca](http://bibliotheques.repentigny.ca).

## Activités aquatiques et camps de jour

# PRÉPAREZ-VOUS À VOUS INSCRIRE

La période d'inscription aux activités aquatiques ainsi qu'aux camps de jour pour la saison estivale approche à grands pas. D'ailleurs, l'édition printemps-été du *Guide d'activités Loisir et Sport* sera en ligne le 5 mars. Consultez-le!

Inscriptions	
<b>Résidents.es</b> <b>PROGRAMMATION 55 ANS et plus seulement</b> <b>À partir du 10 mars, 8 h 30</b> Web et en personne	<b>COURS DE FORMATION moniteurs.rices en natation et sauveteurs.euses</b> (13 ans et + ou niveau Étoile de bronze acquis)  Dès maintenant Web et en personne Médaille de bronze Croix de bronze Premiers soins Général et Sauveteur National Moniteur de natation Moniteur en sauvetage
<b>SESSION PRINTEMPS</b> <b>À partir du 11 mars, 19 h</b> Web Soutien technique offert de 17 h 30 à 21 h au 450 470-3030 <b>À partir du 12 mars, 8 h 30</b> En personne	
<b>SESSION ÉTÉ ET CAMPS AQUATIQUES EAU JEU</b> <b>À partir du 13 mars, 19 h</b> Web Soutien technique offert de 17 h 30 à 21 h au 450 470-3030 <b>À partir du 14 mars, 8 h 30</b> En personne	
<b>CAMPS TOUTENJEUX ET CAMPS SPÉCIALISÉS</b> <b>À partir du 2 avril, 19 h</b> Web Soutien technique offert de 18 h à 21 h au 450 470-3030 <b>À partir du 3 avril, 8 h 30</b> En personne	

Pour une inscription aux camps des organismes suivants, veuillez communiquer directement avec eux : Immersion en art (C'jeune); Danse (Art, Scène, Danse); Improvisation ou Théâtre (Théâtre Côte-à-Côte); *Cheerleading* ou Gymnastique (Gymnika); Tennis (Académie tennis Momentum); Athlétisme (Club d'athlétisme Lanaudière-Olympique); Soccer technique (Club de soccer Union Lanaudière Sud).



Pour ne pas perdre un temps précieux lors des soirées d'inscription, assurez-vous d'avoir en main votre carte Citoyen préalablement renouvelée et d'avoir créé votre compte Loisirs. Ainsi, le processus sera grandement accéléré.

Consultez la procédure d'inscription complète, de même que les renseignements sur les camps de jour, au [repentigny.ca/inscriptions](http://repentigny.ca/inscriptions) ou composez le 450 470-3400.



## Sécurité des piscines résidentielles

# ÊTES-VOUS CONFORME À LA NOUVELLE RÉGLEMENTATION?

Conformément au *Règlement sur la sécurité des piscines résidentielles* du gouvernement du Québec, tous les propriétaires d'une piscine résidentielle (hors terre, creusée, semi-creusée, démontable et gonflable) ou d'un spa (de plus de 2000 litres) doivent mettre aux normes leurs installations d'ici le 30 septembre 2025, et ce, peu importe leur date de mise en place.

Cela signifie que les propriétaires qui ont installé leur piscine avant le 1<sup>er</sup> novembre 2010, et qui bénéficiaient auparavant d'un droit acquis, doivent maintenant eux aussi se conformer au règlement, lequel a été renforcé en 2021.

### Normes à respecter

Vous avez une piscine dans votre cour? La Ville, qui a la responsabilité d'appliquer la réglementation, vous invite à vous assurer de la conformité de vos installations. Soyez à l'affût! Nos équipes distribueront des accroche-portes aux citoyens.nes concernés.es pendant tout le mois de février afin de les informer des démarches à faire.



Pour vérifier plus en détail les normes applicables : [repentigny.ca/reglementation-piscines-residentielles](http://repentigny.ca/reglementation-piscines-residentielles)

### Vos installations ne sont pas réglementaires?

Vous devez prendre les mesures nécessaires pour rendre votre piscine conforme et sécuritaire d'ici le 30 septembre 2025. Vous avez aussi l'obligation de vous procurer un permis auprès de la Ville avant d'effectuer les travaux au [repentigny.ca/permis-declaration-travaux](http://repentigny.ca/permis-declaration-travaux).

Pour obtenir de l'aide ou plus d'informations, composez le 450 470-3088 ou écrivez-nous à [reglementpiscine@repentigny.ca](mailto:reglementpiscine@repentigny.ca).



# DÉPÔT DES CANDIDATURES JUSQU'AU 31 MARS

Les personnes intéressées à déposer leur candidature pour le programme de bourses Excellence Repentigny doivent le faire avant le 31 mars. Des bourses entre 500 \$ et 1 500 \$ seront remises aux jeunes qui se sont démarqués dans une discipline sportive ou artistique au cours de l'année 2024.

Pour être admissibles :

- ◆ Les athlètes sportifs de moins de 30 ans doivent s'être démarqués sur la scène provinciale, nationale ou internationale par leurs accomplissements, leur rigueur et leur assiduité;
- ◆ Les artistes culturels de moins de 35 ans professionnels ou en voie de professionnalisation doivent avoir exposé ou publié des œuvres pour leur propre compte ou avoir reçu des témoignages de reconnaissance de leurs pairs. Ceux en voie de professionnalisation doivent avoir reçu un diplôme ou être

inscrits dans un programme de formation reconnu en arts visuels, en littérature ou en arts de la scène et avoir démontré qu'ils désirent pratiquer leur art comme métier. Les récipiendaires de cette dernière catégorie seront choisis en fonction de la qualité de leurs réalisations artistiques, mais également de leur rigueur et de leur assiduité.

Remplissez le formulaire au [excellencerepentigny.com](http://excellencerepentigny.com).

**Soutenons l'achat local**

Découvrez nos entreprises et profitez des produits et services d'ici!

[repentigny.ca/achat-local](http://repentigny.ca/achat-local)



## Quelques rappels de sécurité

### PRUDENCE EN HIVER

En cette saison froide, nos équipes vous invitent à adopter des comportements prudents pour assurer votre sécurité. Voici quelques conseils préventifs afin d'éviter les accidents.

#### Cendres chaudes : attention aux incendies

Pendant les périodes froides, plusieurs apprécient un bon feu de foyer au bois.

Assurez-vous de vider régulièrement les cendres du foyer et de les déposer dans un contenant métallique muni d'un couvercle. Placez ce contenant à l'extérieur sur une surface non combustible et attendez au moins sept jours avant de vider les cendres dans votre bac brun.

#### Sécurité autour des appareils de chauffage

Alors que les appareils de chauffage fonctionnent à plein régime, n'oubliez pas de dégager la zone autour du foyer, d'éloigner les rideaux et les meubles des plinthes électriques d'au moins 10 cm (4 po) et de nettoyer les filtres d'appareils au gaz ou au mazout.

En cas de panne de courant, n'utilisez jamais un appareil comme un BBQ ou une unité de chauffage au kérosène ou au mazout à l'intérieur afin d'éviter tout risque d'intoxication au monoxyde de carbone.

#### La neige au rendez-vous

Il est tombé une belle quantité de neige ? Pensez à déneiger chaque sortie de votre résidence, incluant le balcon, la terrasse et les fenêtres du sous-sol. Ce petit geste pourrait bien vous sauver la vie en cas d'incendie.

Vous avez un peu de temps devant vous ? Bien que la Ville soit responsable du déneigement des bornes d'incendie, l'opération peut prendre quelques jours. Un coup de pouce est toujours apprécié !

#### Informez-vous

N'oubliez pas que sauf exception, le stationnement de nuit est interdit dans les rues entre minuit et 7 h, et ce, jusqu'au 31 mars. Il est de votre responsabilité de vous informer. Pour éviter une contravention ou même un remorquage, vérifiez si l'interdiction de stationner est maintenue pour la nuit, ou si le stationnement est autorisé, et ce, avec les moyens suivants :

- ◆ **Hop** : inscrivez-vous au [hop.repentigny.ca](http://hop.repentigny.ca) pour recevoir des alertes par texto et courriel vous informant de la tenue d'une opération d'entretien hivernal pendant la nuit;
- ◆ [repentigny.ca](http://repentigny.ca) ou 450 470-3850 : la page d'accueil du site Web ainsi que la messagerie de de la Ville sont mises à jour quotidiennement, au plus tard à 18 h.

#### Pour un déneigement efficace

Nous profitons de cette occasion pour vous rappeler qu'il est interdit de pelleter ou de souffler la neige de votre terrain privé dans un espace public (rue, trottoir, parc, rond-point, borne d'incendie, etc.). Les jours de collecte, assurez-vous de positionner votre bac à l'intérieur de votre entrée. En respectant ces directives, vous contribuez notamment à rendre plus efficace le déneigement effectué par nos équipes municipales.

Pour en savoir davantage, notamment sur les exceptions dans les rues trop étroites ou problématiques, ou sur les aires de stationnement alternatif, visitez le [repentigny.ca/stationnement](http://repentigny.ca/stationnement).

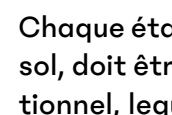
#### Cours d'eau gelé : attention aux redoux

Plusieurs facteurs doivent être pris en compte lorsqu'on s'aventure sur la glace :

- ◆ l'épaisseur;
- ◆ la friabilité;
- ◆ les courants;
- ◆ les conditions météorologiques;
- ◆ la visibilité;
- ◆ la qualité de l'eau — une eau polluée gèle moins rapidement qu'une eau propre et l'eau salée gèle à une température plus basse que l'eau douce;
- ◆ la végétation — lorsqu'elle est très dense, elle peut empêcher la formation de la glace ou du moins favoriser la formation d'une glace très mince.

#### Date à retenir

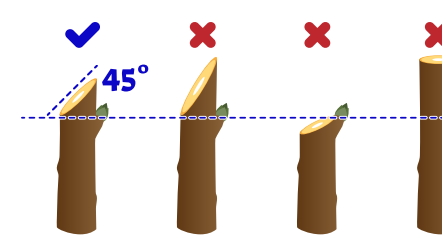
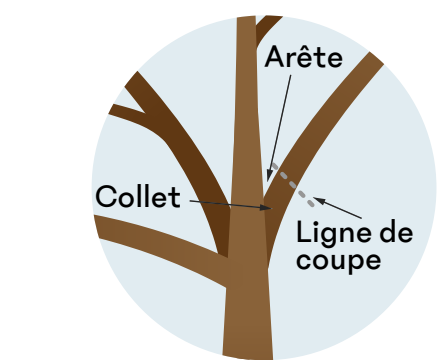
Dans la nuit du **8 au 9 mars** prochain, nous avancerons le temps d'une heure. Profitez-en pour vérifier le bon fonctionnement de vos avertisseurs de fumée et de monoxyde de carbone, pour votre sécurité et celle de votre famille.



Chaque étage de votre résidence, incluant le sous-sol, doit être muni d'un avertisseur de fumée fonctionnel, lequel doit être remplacé dix ans après sa date de fabrication indiquée sur le boîtier. S'il n'y a pas de date, ne prenez aucun risque et remplacez-le dès maintenant par un avertisseur de fumée à pile au lithium ou électrique avec pile de secours intégrée.

## Bris d'arbres causés par le déneigement ou le verglas

### BONNES PRATIQUES POUR LES SOIGNER



Vos arbres ou arbustes ont des branches brisées ou déchirées, un tronc abimé ou des plaies en raison du déneigement ou du verglas ? Voici comment éviter leur perte et favoriser leur cicatrisation.

Il est fort probable qu'il soit nécessaire de couper une branche déchirée en amont de la déchirure, mais assurez-vous de vous y prendre de la bonne façon. En effet, il est important de faire la coupe à un endroit légèrement supérieur à une fourche ou un bourgeon.

Dans le cas des plaies, il n'est **pas** recommandé d'utiliser des produits de recouvrement des blessures. Il est possible de procéder à une chirurgie qui aidera l'arbre à cicatriser plus facilement. Pour ce faire, un.e spécialiste en arboriculture saura vous renseigner sur les bonnes pratiques qui permettront à votre arbre de survivre.

N'hésitez pas à consulter le site Web de la Société internationale d'arboriculture Québec au [SIAQ.org](http://SIAQ.org) pour trouver des ressources et découvrir d'autres bonnes pratiques en arboriculture.



Le SPVR poursuit l'électrification de sa flotte d'autopatrouilles en y intégrant un Chevrolet Blazer EV. Conçu dès l'usine pour accueillir l'ensemble des composants spécifiques nécessaires, appelé « police pack », ce véhicule s'inscrit parfaitement dans un processus de recherche visant à identifier le véhicule électrique idéal qui répondra aux besoins des équipes de patrouille. Sur la photo : Patrice Vallières, chef aux opérations de l'atelier mécanique de la Ville de Repentigny, Nicolas Dufour, maire de Repentigny, Patrick Tremblay, président de Repentigny Chevrolet Buick GMC et Jean-Claude Roch, inspecteur-chef au Service de police de la Ville de Repentigny.

## Recherche de logement et renouvellement de bail

### DE NOMBREUSES RESSOURCES POUR VOUS ACCOMPAGNER

En cette période de pénurie de logements et d'augmentation du coût du loyer, mieux vaut prendre toutes les précautions pour éviter de vous retrouver sans toit et sans options.

Vous êtes locataire en période de renouvellement de bail et vous souhaitez trouver un nouveau logement ? Attention ! Assurez-vous d'avoir signé un nouveau bail avant de résilier le vôtre. Un propriétaire vous impose une augmentation de loyer que vous ne pouvez pas payer ? Ne signez rien sous pression ou sur un coup de tête.

Pour trouver des réponses à vos questions, de nombreuses ressources sont à votre portée pour vous aiguiller en matière de logement, de droits des locataires et d'organisation financière.

**Association coopérative d'économie familiale Lanaudière (ACEF) :**  
1 866 414-1333

Accompagne les individus dans la gestion de leurs finances person-

nelles en les aidant à établir un budget adapté à leur situation.

**Service d'aide à la recherche de logement (SARL) :**  
450 471-9424, poste 224

Offre des conseils, des références ou des réponses et vous accompagne dans votre recherche d'un nouveau logement.

**Office municipal d'habitation de la Rive Nord (OMHRN) :**  
450 471-9424, poste 222

Vérifiez votre admissibilité au programme d'habitation à loyer modique (HLM).

**Action-Logement Lanaudière :**  
450 394-1778

Informe les locataires sur leurs droits et obligations.

#### Vente itinérante

### NOUVELLES INTERDICTIONS POUR CERTAINS PRODUITS ET SERVICES

Nous souhaitons porter à votre attention une mise en garde de l'Office de la protection du consommateur quant à certaines activités qui sont maintenant interdites aux personnes qui pratiquent la vente itinérante. Dorénavant, celles-ci ne peuvent plus faire du porte-à-porte ou vous contacter pour passer à votre domicile dans le but de conclure des contrats concernant :

- ◆ un appareil de chauffage ou de climatisation (climatiseur, thermopompe, fournaise, système de géothermie, etc.);
- ◆ un service de décontamination;
- ◆ un service d'isolation;
- ◆ du crédit, comme un plan de financement (sauf s'il s'agit d'une banque ou d'une coopérative de services financiers);
- ◆ une location à long terme de biens (sauf pour les entreprises de télécommunications, par exemple pour la location d'un modem).

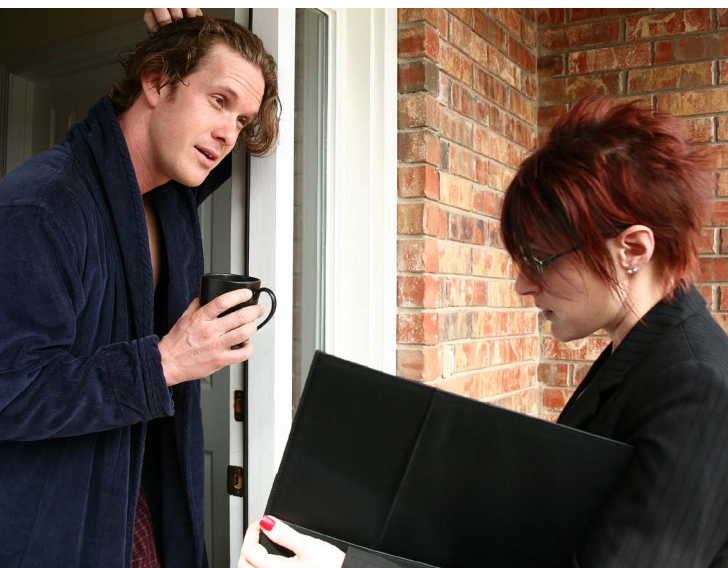
Nous en profitons d'ailleurs pour vous rappeler qu'à Repentigny, la réglementation oblige les colporteurs.euses, les solliciteurs.euses et les vendeurs.euses itinérants.es à :

- ◆ obtenir un permis de la Ville (l'entreprise doit d'ailleurs avoir une place d'affaires à Repentigny);
- ◆ respecter la propriété privée : le permis ne confère aucun droit de pénétrer dans/sur une propriété privée sans l'autorisation du propriétaire;
- ◆ porter sur eux, de façon visible, une carte d'identité émise par la Ville;
- ◆ respecter l'horaire établi par celle-ci.

Pour plus d'informations, visitez le [repentigny.ca/colporteurs](http://repentigny.ca/colporteurs).

#### On vous sollicite ?

Demandez-lui son permis et assurez-vous de voir sa carte d'identité autorisée. Nous vous invitons à refuser la vente à domicile si la personne qui vous sollicite refuse de s'identifier, de même qu'à nous la signaler en composant le 450 470-3600, poste 0. Il s'agit de la ligne administrative du 911. Nos équipes pourront ensuite intervenir rapidement pour la localiser.



## Nouvelle réforme provinciale

### DU NOUVEAU DANS VOTRE BAC BLEU

Depuis le 1<sup>er</sup> janvier, une réforme majeure en matière de récupération s'applique à l'ensemble du Québec. Désormais, une plus grande variété de matières plastiques est acceptée dans les bacs de récupération, simplifiant ainsi le tri.

Cette réforme, pilotée par Éco Entreprises Québec (EEQ), marque un tournant important dans la gestion des matières recyclables. En prenant en charge la gestion et le financement du système de collecte sélective, EEQ vise à la rendre plus simple et plus rentable pour toutes les municipalités du Québec.

Une des nouveautés est qu'on peut désormais déposer sous les contenants, emballages et imprimés dans les bacs de récupération. Les matières en plastique n° 6, notamment les pots de yogourt individuels, les sacs de croustilles, les emballages de barres tendres et de bonbons, de même que les sacs de céréales, sont des exemples d'articles dorénavant autorisés.

gestion des matières recyclables, Repentigny économisera 3,1 M\$.

Il est inutile de se poser des questions sur ce qui va dans le bac ou de consulter des listes détaillées de matières acceptées ou refusées. Dorénavant, si c'est un contenant, un emballage ou un imprimé, la réponse est simple : oui, ça va dans le bac ! Seules trois exceptions sont à souligner :

- ◆ les contenants de métal sous pression (aérosols);
- ◆ les emballages de protection en polystyrène (styromousse) pour meubles ou appareils électroniques (ceux utilisés pour la viande sont acceptés);
- ◆ les plastiques biodégradables ou compostables.

En cas de doute, vous pouvez consulter la liste complète des matières acceptées et refusées accessible au [cavaauwebapp.recyc-quebec.gouv.qc.ca](http://cavaauwebapp.recyc-quebec.gouv.qc.ca). Il est également possible de télécharger l'application.

#### Des retombées positives

Adoptée parallèlement au budget 2025, cette réforme génère des économies significatives pour la Ville. En effet, grâce à la réduction de la quote-part versée à la MRC de L'Assomption pour la

#### Réservez vos soirées

### CONFÉRENCES EN ENVIRONNEMENT

Nous vous invitons à la conférence *La garde de poules*, animée par le permaculteur Martin Boisvert, portant sur un sujet de plus en plus prisé par les familles. Vous y découvrirez les éléments à considérer avant d'adopter des poules à domicile, de même que les enjeux liés au bien-être animal, au plaisir, à la convivialité avec le voisinage et à la santé publique.



#### 22 avril : Jour de la Terre

18 février, 19 h, salle du conseil de l'hôtel de ville  
435, boul. Iberville, Repentigny  
Activité gratuite; réservation au [repentigny.ca/calendrier](http://repentigny.ca/calendrier).



Dans le cadre du Jour de la Terre, nous vous invitons à une conférence exceptionnelle animée par le **D<sup>r</sup> François Reeves, cardiologue de renom**, de 18 h à 19 h 30, en présence du maire et des conseillers.ères municipaux.les. Cette occasion marquera également le **lancement de notre nouvelle politique de foresterie urbaine et biodiversité**. Restez à l'affût pour plus d'informations sur nos autres plateformes et dans l'édition d'avril-mai du *Regard*.

# DATES À RETENIR

## Collectes

### Encombrants

Tous les secteurs : 7 avril

### Encombrants : comment s'y retrouver ?

Les encombrants, c'est parfois mélangeant ! Pour vous aider à vous y retrouver, voici trois étapes simples :

◆ **Est-ce trop volumineux pour entrer dans mon bac de collecte régulière ?**

Si oui, passez à l'étape suivante.

◆ **Est-ce réutilisable ?**

Si oui, donnez-le à un organisme local, comme la Société Saint-Vincent de Paul de Repentigny ou de Le Gardeur, gardez-le pour une vente-débarras ou vendez-le sur des sites de vente en ligne.

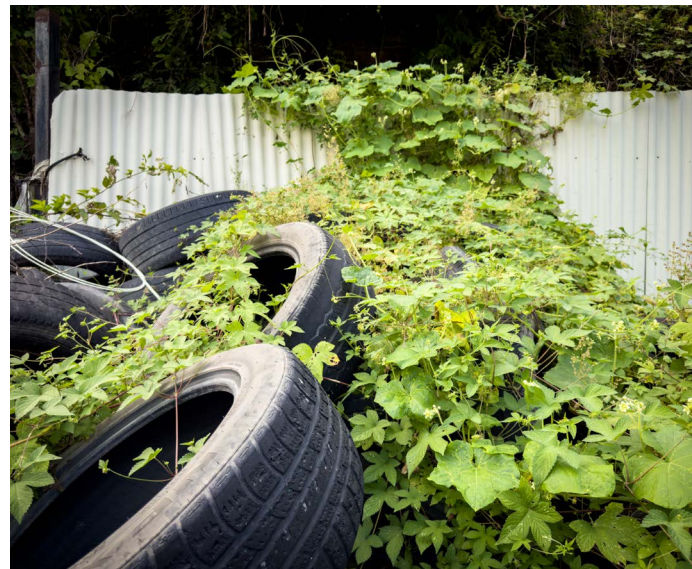
◆ **Est-ce accepté lors de la collecte spéciale des encombrants ?**

Consultez la liste des matières refusées. Si l'objet est refusé, apportez-le à l'un des écocentres de Repentigny ou de la MRC de L'Assomption. Si l'objet est accepté, déposez-le pour la collecte spéciale.

Toujours un doute ? Consultez le site [cavaouwebapp.recyc-quebec.gouv.qc.ca](http://cavaouwebapp.recyc-quebec.gouv.qc.ca) ou téléchargez l'application de Recyc-Québec !

## Horaire prolongé pour les écocentres

À compter du 1<sup>er</sup> avril et jusqu'au 31 août, l'horaire des deux écocentres sera prolongé. Nous vous rappelons que vous pouvez y accéder gratuitement pour disposer des matières refusées lors des collectes spéciales d'encombrants. On peut donc y déposer les résidus domestiques dangereux, les produits électroniques, les matériaux de construction, rénovation et démolition, les surplus de matières recyclables, les résidus verts, les pneus et les appareils réfrigérants contenant des halocarbures, comme les climatiseurs, réfrigérateurs, congélateurs ou tours de refroidissement.



**Tout savoir à propos des collectes** — Calendrier annuel, quand déposer les bacs en bordure de rue, moment pour vous départir de vos encombrants ou pour connaître l'horaire des écocentres qui peuvent aussi les accueillir, contenants autorisés, liste des matières acceptées et refusées lors des collectes, façon de disposer des branches, etc., consultez le [repentigny.ca/collectes](http://repentigny.ca/collectes).

## Application de pesticides

### DEMANDEZ VOTRE PERMIS

Pour mieux planifier l'entretien de vos espaces verts, notez que la loi provinciale, laquelle vise à protéger la santé de la population et l'environnement, interdit l'application extérieure de pesticides de synthèse sur le territoire. Toutefois, quelques exceptions s'appliquent, notamment pour l'utilisation de pesticides à faible impact ou de biopesticides.

La réglementation municipale oblige les entreprises qui utilisent des engrais et des pesticides à posséder un certificat d'enregistrement annuel et une vignette d'identification sur tous leurs véhicules. Il est de la responsabilité des propriétaires, ou des personnes occupant l'immeuble, de choisir une compagnie qui détient les autorisations nécessaires pour effectuer le service. La liste des entreprises certifiées sera affichée à compter du mois d'avril et fera l'objet de mises à jour périodiques.

### Obtention d'un permis temporaire d'application

Toute personne désirant procéder à l'application d'un pesticide autre qu'un pesticide à faible impact doit obtenir un permis temporaire d'application en remplissant un formulaire prévu à cette fin. Le permis est gratuit et est valide pour 10 jours ouvrables. Il faut prévoir environ le même nombre de jours pour le délai de traitement.

La liste des entreprises certifiées et le formulaire à remplir pour l'obtention d'un permis temporaire se trouvent au [repentigny.ca/pesticides](http://repentigny.ca/pesticides).



# ASSEMBLÉE DU CONSEIL MUNICIPAL

Le conseil municipal tient son assemblée régulière le deuxième mardi de chaque mois, à 19 h, à l'hôtel de ville, au 435, boul. Iberville.

La prochaine assemblée du conseil municipal aura lieu le mardi 11 mars 2025, à 19 h.

Ordre du jour : [repentigny.ca/conseil](http://repentigny.ca/conseil)

## Pour joindre votre conseiller.ère municipal.e



District 1 - **Repentigny-les-Bains**  
**Raymond MASSE** ..... 514 231-8197  
masser@repentigny.ca



District 2 - **L'Hôtel-de-Ville**  
**Jacques PRESCOTT** ..... 514 914-0021  
prescottj@repentigny.ca



District 3 - **Centre-ville**  
**Karine BENOIT** ..... 438 506-7772  
benoitk@repentigny.ca



District 4 - **Du Fleuve**  
**Luc RHÉAUME** ..... 514 913-5811  
rheamel@repentigny.ca



District 5 - **Des Moulins** Appels seulement  
**Bernard LANDREVILLE** ..... 438 525-6807  
landrevilleb@repentigny.ca



District 6 - **Félix-Leclerc**  
**Martine ROUX** ..... 514 895-3074  
rouxm@repentigny.ca



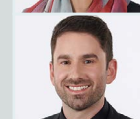
District 7 - **Valmont-sur-Parc**  
**Joubert SIMON** ..... 438 622-2535  
simonj@repentigny.ca



District 8 - **Jean-Baptiste-Meilleur**  
**Jennifer ROBILLARD** ..... 514 833-5239  
robillardj@repentigny.ca



District 9 - **Du Boisé**  
**Martine GENDRON** ..... 514 247-4644  
gendronm@repentigny.ca



District 10 - **Le Gardeur**  
**Kevin BUTEAU** ..... 514 926-9201  
buteauk@repentigny.ca



District 11 - **Le Bourg-Neuf**  
**Chantal ROUTHIER** ..... 514 347-0947  
routhierc@repentigny.ca



District 12 - **Vieux-St-Paul** Appels seulement  
**Normand URBAIN** ..... 450 654-5661  
urbainn@repentigny.ca

Suivez vos élus.es sur les médias sociaux!

Pour connaître l'élu.e de votre district, consultez la carte interactive au [repentigny.ca](http://repentigny.ca).

## Ville de Repentigny

Depuis le 6 janvier 2025, les heures d'ouverture de certains bâtiments municipaux, dont l'hôtel de ville, la cour municipale et les casernes, sont modifiées.

Les nouvelles heures sont les suivantes :

**Lundi au jeudi : 8 h 15 à 12 h et 13 h à 16 h 30**

**Vendredi : 8 h à 12 h**

<b>URGENCES</b> Police – Incendies – Ambulance	9-1-1
<b>RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX</b>	450 470-3000
<a href="http://repentigny.ca">repentigny.ca</a>	
communication@repentigny.ca	
435, boulevard Iberville, Repentigny QC J6A 2B6	
<b>Centre Laurent-Venne</b>	450 657-4877
<b>Centre récréatif</b>	450 657-8988
<b>Commentaires et requêtes</b>	450 470-3140
<b>Complexe sportif Gilles-Tremblay</b>	450 585-1661
<b>Cour municipale</b>	450 470-3500
<b>Transport - horaires</b>	1 877 492-6111
<b>Travaux publics</b>	450 470-3800
<b>Urbanisme / Permis / Inspections</b>	450 470-3840

Le bulletin municipal *Regard sur Repentigny* est publié six fois l'an.

Réalisation et graphisme : **Service des communications de la Ville de Repentigny**

Impression : **Imprimerie BBM-Lanctôt inc.**  
Distribution : **Postes Canada**  
Tirage : **35 500 exemplaires**



Pour recevoir des avis sur les collectes spéciales par texto et courriel, inscrivez-vous au [hop.repentigny.ca](http://hop.repentigny.ca).

Pour plus d'informations : [repentigny.ca/collectes](http://repentigny.ca/collectes)  
Info-environnement : 450 470-3830 ou  
[info-environnement@repentigny.ca](mailto:info-environnement@repentigny.ca)

